FOURTH CENSUS OF CANADA, 1901.

SCHEDULE No. 1. POPULATION. / TABLEAU

QUATRIÈME RECENSEMENT DU CANADA, 1901.

Province: New Brunswick — District No. 24 Westmoreland — S. District No. 28 — Polling sub-division / Subdivision de votation No. 3 — in / dans Shediac Par (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Nominal Return of Living Persons by / Dénombrement des Vivants par Emile Caturey — Enumerator. / Enumérateur. 29-30 April 1901

Page 23

Line / Ligne	Numbered in the order of Visitation. Dwelling House. / Numérotés dans l'ordre des Visites. Demeure.	Family or Household. / Famille ou Ménage.	Personal Description. / Description de la Personne. Name of each person in family or household on 31st March, 1901. / Nom de chaque personne dans la famille ou le ménage, le 31 Mars, 1901.	Sex. / Sexe.	Colour. / Couleur	Relationship to head of family or household. / Relation de parenté ou autre avec le chef de famille ou du ménage.	Single, married, widowed or divorced. / Célibataire, marié, en veuvage ou divorcé.	Month and date of birth. / Mois et date de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire de naissance.	Citizenship, Nationality and Religion. / Citoyenneté, Nationalité et Religion. Country or place of birth. (If in Canada specify Province or Territory, and add "r" or "u" for rural or urban, as the case may be.) / Pays ou lieu de naissance. (Si c'est en Canada spécifier la province ou territoire, et ajoutez "r" pour rural et "u" pour urbain, selon le cas.)	Year of immigration to Canada. / Année d'immigration au Canada.	Year of naturalization. / Année de naturalisation.	Racial or Tribal origin. / Origine, selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion.	Principal Profession or Trade. / Principale Profession ou Métier. Profession, occupation, trade or means of living of each person. (If person has retired from profession or trade, add "r" for retired.) / Profession, occupation, métier ou autres moyens d'existence de chaque personne. (Si la personne est retirée du commerce, ajoutez "r" pour retiré.)	Living on own income. / Rentier.	Employer. / Patron.	Employee. / Employé.	Working on own account. / Travaillant à son compte.	Wage Earner. / Employé. Working at trade in factory or in woods. (Specify by "u" for factory, "w" for woods, house, or both, as the case may be.) / Travaillant de son métier dans la fabrique ou à la maison.	Months employed at trade in factory. / Mois employé à son métier dans la fabrique.	Months employed at trade in house. / Mois employé à son métier à la maison.	Months employed in other occupations than trade in factory or house. / Mois employé à d'autre occupation qu'un métier à la fabrique ou à la maison.	Earnings from occupation or trade $. / Gages provenant de son occupation ou métier $.	Extra earnings. (From other employment or occupation or trade.) $ / Gages supplémentaires. (Provenant d'autre source que son occupation principale.) $	Education and Language of each person five years of age and over. / Education et Langue de chaque personne âgée de cinq ans et plus. Months at school in year. / Mois à l'école durant l'année.	Can read. / Sachant lire.	Can write. / Sachant écrire.	Can speak English. / Sachant parler Anglais.	Can speak French. / Sachant parler Français.	Mother tongue. (If spoken.) / Langue maternelle. (Si elle est parlée.)	Infirmities. (If infirmity dates from childhood, add "from childhood.") / Infirmités. (Si l'infirmité date de l'enfance, ajoutez "depuis l'enfance.") a. Deaf and dumb. / a. Sourd-muet. b. Blind. / b. Aveugle. c. Unsound mind. / c. Atteint d'aliénation mentale.	Line / Ligne
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	
	190	190	Cormier Philias	M	B	Chef	M	Mars	1850	51	I. du P.E.	—	—	Français	Canadien	Catholique	Charpentier	—	1	—	—	M.	—	12	—	500	—	—	1	1	1	1	Français		1
1			Domitille	F	B	Epouse	M	30 Déc	1849	51	N. B. r	—	—	do	do	do	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	1	do		2
2			Thomas	M	B	Fils	C	Avril	1874	26	N. B. r	—	—	do	do	do	Charpentier	—	—	1	—	M	—	10	—	250	—	—	1	1	1	1	do		3
3			Marie	F	B	Fille	C	Octobre	1880	20	N. B. r	—	—	do	do	do	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	1	1	do		4
4			Jeanne	F	B	Fille	C	Juin	1883	17	N. B. r	—	—	do	do	do	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	1	1	do		5
5			Jeanne	F	B	Chef	M	—	1866	34	N. B. r	—	—	do	do	do	Commis magasin	—	—	1	—	mag	12	—	—	400	—	—	1	1	1	1	do		6
6	191	191	Ba Bineau Antoine	M	B	Epouse	M	24 Avril	1876	24	N. B. r	—	—	do	do	do	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	1	1	do		7
7			Marguerite	F	B	Fils	C	6 Juin	1896	4	N. B. r	—	—	do	do	do	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	~~F~~	do		8
8			Alfred	M	B	Fils	C	24 Mars	1899	2	N. B. r	—	—	do	do	do	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	~~F~~	do		9
9			Emily	M	B	Fille	C	11 Février	1901	1 mois	N. B. r	—	—	do	do	do	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		10
10			Amida	F	B	Chef	M	—	1858	42	I. du P.E.	—	—	do	do	do	Charroyeur	—	—	—	1	—	—	—	—	500	—	—	—	—	—	1	1	do		11
11	192	192	Gallant Jacques	M	B	Epouse	M	—	1864	36	N. B. r	—	—	do	do	do	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	1	1	do		12
12			Celina	F	B	Fille	C	15 Juillet	1887	13	N. B. r	—	—	do	do	do	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	1	1	do		13
13			Mary	F	B	Fils	C	28 Août	1892	8	N. B. r	—	—	do	do	do	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	1	do		14
14			Alderic	M	B	Fils	C	9 Sept	1895	5	N. B. r	—	—	do	do	do	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	~~F~~	—	—	1	do		15
15			Joel	M	B	Fils	C	11 Juin	1897	3	N. B. r	—	—	do	do	do	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	~~F~~	do		16
16			Gerald	M	B	Fils	C	2 Juin	1900	10	N. B. r			do	do	do	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		17
17			Ephrem	M	B	Fils	C	Juin	1852	48	I. du P.E.	—	—	do	do	do	Journalier	—	—	1	—	J.C.R.	—	12	—	350	—	—	—	—	1	1	do		18
18	193	193	Doucett Joseph	M	B	Chef	M	Juillet	1857	42	N. B. r	—	—	do	do	do	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	1	1	do		19
19			Jeanne	F	B	Epouse	M	Juillet	1873	27	N. B. r	—	—	do	do	do	Journalier	—	—	1	—	J	12	—	—	300	—	—	1	1	1	1	do		20
20			Robert	M	B	Fils	C	Avril	1891	19	N. B. r	—	—	do	do	do	Charpentier	—	—	1	—	J	10	—	—	160	—	—	1	1	1	1	do		21
21			Frederic	M	B	Fils	C	Aug	1886	14	N. B. r	—	—	do	do	do	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	1	1	do		22
22			Villa	F	B	Fille	C	—	1889	11	N. B. r	—	—	do	do	do	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	1	1	do		23
23			Wilbam	M	B	Fils	C	Avril	1894	6	N. B. r	—	—	do	do	do	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	do		24
24			Francis	M	B	Fils	C	Juillet	1846	54	N. B. r			Irlandais	do	do	Forgeron	—	1	—	~~1~~	J	12	—	—	300	—	—	1	1	1	—	Anglais		25
25	194	194	Connors Michael	M	B	Chef	M	11 Avril	1845	55	N. B. r	—	—	do	do	do	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	1	—	do		26
26			Johanna	F	B	Epouse	M	25 Août	1845	55	N. B. r	—	—	do	do	do	forgeron	—	—	1	—	J	12	—	—	500	—	—	1	1	1	—	do		27
27			John	M	B	Fils	C	13 Février	1872	29	N. B. r	—	—	do	do	do	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	1	—	do		28
28			Agnes	F	B	Fille	C	7 Avril	1876	24	N. B. r	—	—	do	do	do	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	1	—	do		29
29			Claudine	F	B	Fille	C	9 Juillet	1879	21	N. B. r	—	—	do	do	do	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	1	1	do		30
30			Edey	M	B	Fils	C	Nov.	1884	16	N. B. r	—	—	do	do	do	Domestique	—	—	1	—	—	12	—	—	240	—	—	—	—	1	1	Français		31
31			Gallant Thomas	M	B	Veuf	C	—	1820	80	N. B. r	—	—	Irlandais	do	Presb.	Brocant	—	1	—	~~1~~	Office	12	—	—	1500	—	—	1	1	1	—	Anglais		32
32	195	195	Russell William	M	B	Chef	M	4 Mars	1853	48	N. B. r	—	—	Gallois	do	do	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	1	—	do		33
33			Lois	F	B	Epouse	M	Nov.	1853	47	N. B. r	—	—	Gallois	do	do	Photographe	—	—	1	—	Office	12	—	—	250	—	—	1	1	1	—	do		34
34			Nellie Evans	F	B	Belle Sœur	C	Janvier	1869	32	N. B. r	—	—	Anglaise	do	do	Domestique	—	—	1	—	M.	—	12	—	250	—	—	1	1	1	—	do		35
35			Edward Earl	M	B	Servant	C	—	1872	28	N. B. r	—	—	Anglais	do	Bapt.	Rentier	1	—	—	—	—	—	—	—	450	—	—	1	1	1	—	do		36
36	196	196	Evans Mary	F	B	Chef	V	Octobre	1828	72	N. B. r	—	—	Gallois	do	Bapt.	Rentière	1	—	—	—	—	—	—	—	100	—	—	1	1	1	—	do		37
37			Marguerite	F	B	Fille	C	Avril	1875	27	N. B. r	—	—	do	do	Bapt.	do	1	—	—	—	—	—	—	—	100	—	—	1	1	1	—	do		38
38			Gertrude	F	B	Fille	C	Oct	1876	24	N. B. r	—	—	Irlandais	do	C. of R.	Barbier	—	—	—	1	mag	—	12	—	450	—	—	1	1	1	—	do		39
39	197	197	McDevitt George	M	B	Chef	M	22 Avril	1856	45	Etats-Unis	—	—	Irlandais	do	do	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	1	1	Français		40
40			Jeanne	F	B	Epouse	M	—	1861	39	N. B. r	—	—	Irlandais	do	do	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	9	1	1	1	1	Anglais		41
41			John	M	B	Fils	C	Janvier	1877	14	N. B. r	—	—	do	do	do	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	9	1	—	1	1	do		42
42			George	M	B	Fils	C	—	1892	8	N. B. r	—	—	do	do	do	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	9	1	—	1	1	do		43
43			Marie J.	F	B	Fille	C	—	1894	6	N. B. r	—	—	do	do	do	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	do		44
44			Joseph J.	M	B	Fils	C	—	1897	2	N. B. r	—	—	do	do	do	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		45
45	198	198	Gaudet Thomas	M	B	Chef	M	6 Janvier	1861	40	N. B. r	—	—	Acadien	do	Rom. Cath.	Cordonnier	—	1	—	~~1~~	J	12	—	—	500	—	—	1	1	1	1	Anglais		46
46			Emma	F	B	Epouse	M	—	1866	34	N. B. r	—	—	Anglais	do	do	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	1	—	do		47
47			[illegible]	F	B	Fille	C	24 Juillet	1881	19	N. B. r	—	—	Acadien	do	do	Commis magasin	—	—	1	—	mag	12	—	—	400	—	—	1	1	1	1	do		48
48	199	199	[illegible]	M	B	Chef	M	28 Avril	1856	44	N. B. r	—	—	Anglais	do	do	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	1	—	do		49
49			[illegible]	F	B	Epouse	M	Janvier	1875	26	Etats-Unis	—	—	do	do	do	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	9	1	1	1	—	do		50
50			[illegible]			Fille	C	Mars	1892	9	N. B. r	—	—	do	do	do																			

Shediac